

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 136 (2010)  
**Heft:** 20: Construire le marché

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Systemes de toiture intelligents pour deux-roues.



Les constructions fonctionnelles et esthétiques et matériaux de toit translucides sont d'actualité dans les systèmes de toiture modernes.

Les lignes de produit Velopa ont une qualité exceptionnelle et futuriste et représentent donc la meilleure protection d'investissement possible. Leur méthode de construction modulaire permet de réaliser de façon précise pratiquement tous les souhaits des clients.

Votre partenaire aux services de qualité et solutions innovantes.

**parquer ■ abriter ■ bloquer**

Velopa AG, CH-8957 Spreitenbach  
+ 41 (0)56 417 94 00, marketing@velopa.ch

**100% INNOVATEUR**

**100% PRESYN**

La rationalisation dans le domaine du bétonnage – armature incluse. Presyn a-plus-béton à fibres d'acier garantit une résistance à la traction par flexion bien définie. L'armature conventionnelle peut ainsi être supprimée ou fortement réduite. Il est mis en place principalement dans les dalles de fondation (Presyn a-plus mono), les parois de sous-sol /sols et les fondations (Presyn a-plus 03, 05, 07).  
Informations techniques et concessionnaires : [www.presyn.ch](http://www.presyn.ch)

**PRESYN a-plus** Matériaux de qualité supérieure.

**Presyn SA, 3006 Berne, téléphone 031 333 42 52**

**SAV et Service clients**

«MARTI-DYTAN est toujours là quand nous avons besoin d'aide.»

**La force qui soulève.  
La force à votre service.**

MARTI-DYTAN – leader dans le domaine de la technologie de grues et de transport – fixe aussi des critères en matière de suivi professionnel et de service après-vente rapide. Profitez du savoir-faire étendu: MARTI-DYTAN contrôle, entretient et répare aussi les installations et les systèmes de fabricants tiers. Et maintient ainsi vos précieux investissements. 24 heures sur 24, sept jours par semaine.



Nous construisons sur votre avenir.

**MARTI-DYTAN AG**

[www.marti-dytan.ch](http://www.marti-dytan.ch)